

-Verhandlungen des Kantonsrats vom 19. Mai / 20. Mai 2016

Vorsitz: Kantonsratspräsidentin Ruth Koch-Niederberger, Kerns

Anwesend: Am 19. Mai 2016: 55 Mitglieder.

Am 20. Mai 2016: 54 Mitglieder. Entschuldigt abwesend das Kantonsratsmitglied Helen Keiser-Fürrer, Sarnen.

Ort und Zeit: Rathaus Sarnen, am 19. Mai 2016, 9.00 bis 11.50 Uhr und 14.00 bis 16.50 Uhr, am 20. Mai 2016, 09.00 bis 11.15 Uhr.

Donnerstag, 19. Mai 2016

Wahlen

Es werden folgende Wahlen getroffen:

Geschäftsleitendes Obergerichtspräsidium für die Amtsdauer 2016 bis 2020:
Andreas Jenny, Dr. iur., Sachseln

Vizepräsidium der Abteilung Obergericht für die Amtsdauer 2016 bis 2020:
Barbara Müller, Dr. phil., Alpnach Dorf

Vizepräsidium der Abteilung Verwaltungsgericht für die Amtsdauer 2016 bis 2020:
Alois Vogler, Gemeindeschreiber, Alpnach Dorf

Vizepräsidium des Kantonsgerichts für die Amtsdauer 2016 bis 2020:
Hans Peter Huez, Ing. HTL, Sachseln

Beauftragter für den Datenschutz für die Amtsdauer 2016 bis 2020
Philipp Studer, lic. iur., Hochdorf

Stellvertreterin des Datenschutzbeauftragten für die Amtsdauer 2016 bis 2020
Sonja Burkart, MLaw, Luzern

Gesetzgebung

Mantelerlass Konsolidierungs- und Aufgabenüberprüfungspaket (KAP). Ergebnis erste Lesung des Kantonsrats vom 14. April 2016. Änderungsanträge der Redaktionskommission vom 25. April 2016. Auf Antrag des Präsidenten der vorberatenden Kommission (Markus Ettl, Kerns) stimmt der Kantonsrat dem Gesetz mit 45 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 9 Enthaltungen) zu.

Verordnung über die berufliche Vorsorge. Botschaft und Vorlage des Regierungsrats vom 12. April 2016. Änderungsanträge der Redaktionskommission vom 25. April 2016. Auf Antrag des Präsidenten der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission Klaus Wallimann, Alpnach, wird die Vorlage in einmaliger Lesung mit 49 Stimmen zu 4 Stimmen (bei 1 Enthaltung) verabschiedet.

Verwaltungsgeschäfte

Amtsbericht über die Rechtspflege 2015. Bericht des Obergerichts vom 30. März 2016 sowie ergänzende Erläuterungen des Obergerichtspräsidenten I Dr. Andreas Jenny an der Kantonsratssitzung. Auf Antrag der Rechtspflegekommission (Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln) genehmigt der Kantonsrat (bei Ausstand der Mitglieder der Steuerrekurskommission) den Amtsbericht mit 52 Stimmen ohne Gegenstimme unter bester Verdankung der geleisteten Arbeit an die Präsidenten und Mitglieder der Gerichtsbehörden sowie die Mitarbeitenden der Rechtsmittelinstanzen und der Gerichtsverwaltung.

Geschäftsbericht des Regierungsrats und Staatsrechnung 2015. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 15. März 2016. Bericht und Antrag des Obergerichts vom 1. März 2016. Genehmigungsantrag der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission (GRPK), der Rechtspflegekommission (RPK) und der Finanzkontrolle vom 3. Mai 2016. Änderungsanträge des Regierungsrats vom 2. Mai 2016. Anträge parlamentarische Anmerkungen der GRPK vom 3. Mai 2016.

Auf Antrag des Präsidenten der GRPK, Klaus Wallimann, Alpnach, sowie der Präsidentin der RPK, Lucia Omlin, Sachseln, genehmigt der Kantonsrat den Geschäftsbericht 2015 mit drei parlamentarischen Anmerkungen. In der Schlussabstimmung wird mit 54 Stimmen ohne Gegenstimme mit folgendem Ergebnis die Staatsrechnung genehmigt:

	in Fr. 1 000
<i>Erfolgsrechnung:</i>	
Betrieblicher Aufwand	285 276
Betrieblicher Ertrag	<u>257 730</u>
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	– 27 546
Ergebnis aus Finanzierung	20 146
Operatives Ergebnis	– 7 400
Ausserordentliches Ergebnis (Einlage Schwankungsreserve, zusätzliche Abschreibungen und ausserordentliche Fiskalerträge)	4 900
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	– 2 500
<i>Investitionsrechnung:</i>	
Investitionsausgaben	– 22 876
Investitionseinnahmen	<u>11 233</u>
Nettoinvestitionen	– 11 643

Dem Regierungsrat, den Gerichtsbehörden und allen Mitarbeitenden der Staatsverwaltung und der Gerichte wird ihre sorgfältige und engagierte Arbeit zum Wohl des Kantons bestens verdankt.

Umsetzung NFA: Berichterstattung über die Kostenentwicklung betr. Leistungsangebote in den Bereichen, Sozialpädagogik, Sonderschulung und Behindertenförderung. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 23. Februar 2016. Auf Antrag der Kommissionspräsidentin Veronika Wagner-Hersche, Kerns, nimmt der Kantonsrat mit 52 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 1 Enthaltung) vom Bericht Kenntnis.

Rechenschaftsbericht und Jahresrechnung 2015 des Kantonsspitals Obwalden. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 5. April 2016. Rechenschaftsbericht und Anträge der Aufsichtskommission des Kantonsspitals vom 18. März 2016. Auf Antrag der vorberatenden Kommission (Präsident Urs Keiser, Sarnen) genehmigt der Kantonsrat (bei Ausstand der Mitarbeiterin des Spitals) mit 51 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 1 Enthaltung) den Rechenschaftsbericht und die Jahresrechnung 2015 des Kantonsspitals mit einem (unter Berücksichtigung der exogenen Faktoren) positiven Jahresergebnis von Fr. 983 172.–. Der Aufsichtskommission, der Spitalleitung sowie den Mitarbeitenden des Kantonsspitals wird die grosse Arbeit bestens verdankt.

Geschäftsbericht und Jahresrechnung 2015 der Obwaldner Kantonalbank (OKB). Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 22. März 2016. Auf Antrag der Präsidentin der vorberatenden Kommission Heidi Brücker-Steiner, Giswil, genehmigt der Kantonsrat (bei Ausstand des Mitarbeitenden der Bank) mit 52 Stimmen ohne Gegenstimme den Jahresbericht und die Jahresrechnung 2015. Gleichzeitig nimmt er vom Jahresbericht und von der Jahresrechnung des Bürgerschaftsfonds Obwalden 2015 sowie vom Revisionsbericht der externen Kontrollstelle Kenntnis und erteilt den Organen der Obwaldner Kantonalbank Entlastung. Die Leistungen des Bankrats, der Geschäftsleitung sowie der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter werden bestens verdankt.

Freitag, 20. Mai 2016

Geschäftsbericht und Jahresrechnung 2015 des Elektrizitätswerks Obwalden (EWO). Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 14. April 2016. Auf Antrag des Kommissionspräsidenten Martin Mahler, Engelberg, werden der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 2015 (bei Ausstand der Mitglieder des Verwaltungsrats) beraten und mit 51 Stimmen ohne Gegenstimme genehmigt. Den Organen des Werks wird Entlastung erteilt. Dem Verwaltungsrat, der Geschäftsleitung und den Mitarbeitenden des Werks wird für ihre Arbeit der beste Dank ausgesprochen.

Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission zum Geschäftsbericht 2015 des Verkehrssicherheitszentrums (VSZ) Obwalden/Nidwalden. Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission vom 21. April 2016. Vom Bericht wird auf Antrag des Referenten der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission, Seppi Hainbuchner, Engelberg, mit 51 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 1 Enthaltung) Kenntnis genommen.

Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission zum Geschäftsbericht 2015 des Informatikleistungszentrums (ILZ) Obwalden/Nidwalden. Bericht der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission vom 12. April 2016. Vom Bericht wird (bei Ausstand des Mitarbeitenden des ILZ) auf Antrag des Referenten der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission, Jürg Berlinger, Sarnen, mit 52 Stimmen ohne Gegenstimme Kenntnis genommen.

Tätigkeitsbericht 2015 des Datenschutzbeauftragten der Kantone Schwyz, Nidwalden und Obwalden. Bericht vom März 2016. Auf Antrag des Berichterstatters der Rechtspflegekommission Andreas Gasser, Lungern, nimmt der Kantonsrat mit 53 Stimmen ohne Gegenstimme vom Bericht Kenntnis.

Kantonsratsbeschlüsse über die Erteilung des Kantonsbürgerrechts. Bericht und Anträge des Regierungsrats vom 15. März 2016. Auf Antrag der Präsidentin der Rechtspflegekommission, Lucia Omlin, Sachseln, wird das Obwaldner Kantonsbürgerrecht erteilt an:

Mit Gemeindebürgerrecht von Alpnach:

CAJIC, Daniel, Staatsangehöriger von Bosnien und Herzegowina

CAJIC, Sasa, Staatsangehöriger von Bosnien und Herzegowina

KRASNOPOLSKA, Gabriela, Staatsangehörige von Polen

KRASNOPOLSKA, Katarzyna Weronika, Staatsangehörige von Polen

MARRAS, Daniele, Staatsangehöriger von Italien

ROSA MOREIRA DA COSTA, Ana Paula, ROSARIO DA COSTA, Carlos Alberto, MOREIRA DOS SANTOS, Sabrina und MOREIRA DA COSTA, Cristiano, alle Staatsangehörige von Portugal

WIECHERT FERREIRA, Nicole, Staatsangehörige von Deutschland

Mit Gemeindebürgerrecht von Engelberg:

DERVISHAJ, Arijeta, Staatsangehörige von Kosovo

DURAKU, Agnesa, Staatsangehörige von Kosovo

PERCONTI, Elisabeth Rosa und deren Tochter PERCONTI, Mara Lena, beide Staatsangehörige von Deutschland

SHING, Kar Hon, Staatsangehöriger von Grossbritannien

VALORIANI, Alessandro, Staatsangehöriger von Italien

Mit Gemeindebürgerrecht von Giswil:

BRNIC, Ivo, BRNIC, Mara und deren Kinder BRNIC, Anto und BRNIC, Ivan, alle Staatsangehörige von Kroatien

BRNIC, Matea, Staatsangehörige von Kroatien

MALIQUI, Agron, Staatsangehöriger von Kosovo

Mit Gemeindebürgerrecht von Kerns:

GOLLA, Fabijan, Staatsangehöriger von Kosovo

GOLLA, Selim und dessen Töchter GOLLA, Fatjana, GOLLA, Fabienne Nushe und GOLLA, Vanessa, alle Staatsangehörige von Kosovo

Mit Gemeindebürgerrecht von Sachseln:

HERBST, Maximilian Karl Johannes, Staatsangehöriger von Deutschland und HERBST, Ganna, Staatsangehörige der Ukraine

TANGANHO URBANO, Manuel Jose, SARDINHA DOS SANTOS URBANO, Isabel Maria und URBANO DOS SANTOS, Miriam, alle Staatsangehörige von Portugal

Mit Gemeindebürgerrecht von Sarnen:

AL ABOUDI, Ahmed, Staatsangehöriger von Irak

AL ABOUDI, Muhamed, Staatsangehöriger von Irak

AL ABOUDI, Nour, Staatsangehörige von Irak

AZEVEDO DE SOUSA, Alberto, MARQUES VAZ, Carla Alexandra, VAZ DE SOUSA, Lukas und VAZ DE SOUSA, Laila, alle Staatsangehörige von Portugal

DAG, Hakan, Staatsangehöriger der Türkei

LUDWIG, Elon Daniel, Staatsangehöriger von Schweden

PALUMBO, Loredana, Staatsangehörige von Italien

RUNTAS, Adriana, Staatsangehörige von Kroatien

RYBOVIC, Peter, Staatsangehöriger von Deutschland

VUCICEVIC, Dejan, Staatsangehöriger von Serbien

Als neue Vorstösse werden eingereicht:

Interpellation betreffend Bewilligungspraxis von altrechtlichen Wohnbauten ausserhalb der Bauzone von Kantonsrat Peter Seiler, Sarnen und Mitunterzeichnende.

Anfrage betreffend Schulgutsbetrieb Giswil von Kantonsrat Peter Wälti, Giswil und Mitunterzeichnende.

Sarnen, 20. Mai 2016

Ratssekretariat des Kantonsrats